

Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

► **B****ROZHODNUTIE RADY**

z 25. januára 1999

o externých audítoroch národných centrálnych bánk

(1999/70/ES)

(Ú. v. ES L 22, 29.1.1999, s. 69)

Zmenené a doplnené:

		Úradný vestník		
		Č.	Strana	Dátum
► <u>M1</u>	Rozhodnutie Rady 2000/223/ES z 13. marca 2000	L 71	24	18.3.2000
► <u>M2</u>	Rozhodnutie Rady 2000/737/ES z 20. novembra 2000	L 298	23	25.11.2000
► <u>M3</u>	Council Decision 2003/270/EC of 8 April 2003 (*)	L 99	49	17.4.2003
► <u>M4</u>	Council Decision 2003/799/EC of 10 November 2003 (*)	L 299	23	18.11.2003
► <u>M5</u>	Rozhodnutie Rady 2004/651/ES z 13. septembra 2004	L 298	23	23.9.2004
► <u>M6</u>	Rozhodnutie Rady 2005/266/ES zo 16. marca 2005	L 82	6	31.3.2005
► <u>M7</u>	Rozhodnutie Rady 2005/377/ES z 10. mája 2005	L 125	8	18.5.2005
► <u>M8</u>	Rozhodnutie Rady 2005/512/ES z 12. júla 2005	L 187	20	19.7.2005
► <u>M9</u>	Rozhodnutie Rady 2005/866/ES z 1. decembra 2005	L 318	25	6.12.2005
► <u>M10</u>	Rozhodnutie Rady 2006/212/ES zo 14. marca 2006	L 79	25	16.3.2006
► <u>M11</u>	Rozhodnutie Rady 2006/476/ES z 12. júna 2006	L 188	7	11.7.2006
► <u>M12</u>	Rozhodnutie Rady 2006/852/ES z 28. novembra 2006	L 331	19	29.11.2006
► <u>M13</u>	Rozhodnutie Rady 2007/97/ES z 12. februára 2007	L 42	24	14.2.2007
► <u>M14</u>	Rozhodnutie Rady 2007/145/ES z 27. februára 2007	L 64	35	2.3.2007
► <u>M15</u>	Rozhodnutie Rady 2007/882/ES z 20. decembra 2007	L 346	19	29.12.2007
► <u>M16</u>	Rozhodnutie Rady 2007/883/ES z 20. decembra 2007	L 346	20	29.12.2007
► <u>M17</u>	Rozhodnutie Rady 2008/268/ES zo 17. marca 2008	L 85	8	27.3.2008
► <u>M18</u>	Rozhodnutie Rady 2009/76/ES z 20. januára 2009	L 25	17	29.1.2009
► <u>M19</u>	Rozhodnutie Rady 2009/105/ES z 18. decembra 2008	L 38	33	7.2.2009
► <u>M20</u>	Rozhodnutie Rady 2009/307/ES z 30. marca 2009	L 90	22	2.4.2009
► <u>M21</u>	Rozhodnutie Rady 2009/448/ES z 28. mája 2009	L 149	64	12.6.2009
► <u>M22</u>	Rozhodnutie Rady 2009/593/ES z 27. júla 2009	L 202	53	4.8.2009
► <u>M23</u>	Rozhodnutie Rady 2009/710/ES zo 14. septembra 2009	L 247	10	19.9.2009
► <u>M24</u>	Rozhodnutie Rady 2010/114/EÚ zo 16. februára 2010	L 47	16	24.2.2010
► <u>M25</u>	Rozhodnutie Rady 2010/484/EÚ zo 7. septembra 2010	L 240	5	11.9.2010
► <u>M26</u>	Rozhodnutie Rady 2010/623/EÚ z 11. októbra 2010	L 275	9	20.10.2010
► <u>M27</u>	Rozhodnutie Rady 2011/714/EÚ z 11. októbra 2011	L 285	23	1.11.2011
► <u>M28</u>	Rozhodnutie Rady 2012/61/EÚ z 27. januára 2012	L 30	19	2.2.2012
► <u>M29</u>	Rozhodnutie Rady 2012/177/EÚ z 19. marca 2012	L 90	21	28.3.2012
► <u>M30</u>	Rozhodnutie Rady 2012/280/EÚ z 15. mája 2012	L 137	5	26.5.2012
► <u>M31</u>	Rozhodnutie Rady 2012/444/EÚ z 24. júla 2012	L 202	21	28.7.2012
► <u>M32</u>	Rozhodnutie Rady 2012/703/EÚ z 13. novembra 2012	L 319	6	16.11.2012

(*) Tento akt nebol zatiaľ uverejnený v slovenčine.

▼ B**ROZHODNUTIE RADY****z 25. januára 1999****o externých audítoroch národných centrálnych bánk**

(1999/70/ES)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Protokol o štatúte Európskeho systému centrálnych bánk a Európskej centrálnej banky, najmä na jeho článok 27.1,

so zreteľom na odporúčanie Európskej centrálnej banky (ďalej len „ECB“) z 12. novembra 1998 ⁽¹⁾,

keďže účtovníctvo ECB a národných centrálnych bánk (ďalej len „NCB“) je overované nezávislými externými audítormi odporúčanými radou guvernérov ECB a schválenými Radou;

keďže ECB odporučila znova vymenovanie stálych externých audítorov, ktorí sú menovaní každou zo zúčastnených NCB podľa možného neskoršieho rozhodnutia,

ROZHODLA TAKTO:

*Článok 1***▼ M7**

1. Spoločnosť Ernst & Young Bedrijfsrevisoren/Réviseurs d'Entreprises sa týmto schvaľuje ako externý audítor Nationale Bank van België/Banque Nationale de Belgique od finančného roku 2005 na obdobie troch rokov, s možnosťou obnoviť toto obdobie jedenkrát.

▼ M20

2. Spoločnosť Ernst & Young AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft sa týmto schvaľuje ako externý audítor Deutsche Bundesbank na finančné roky 2009 až 2014.

▼ M13

3. Týmto sa schvaľuje spoločnosť Deloitte, S.L., ako externý audítor Banco de España na finančné roky 2006 až 2008.

Tento mandát možno následne každoročne obnoviť až do konca finančného roku 2012.

▼ M30

4. Týmto sa spoločnosti Deloitte & Associés a KPMG SA schvaľujú za externých audítorov Banque de France na finančné roky 2012 až 2017.

Na finančné roky 2012 až 2017 sa týmto spoločnosť B.E.A.S. schvaľuje za náhradného audítora za spoločnosť Deloitte & Associés a spoločnosť KPMG Audit FS I SAS za náhradného audítora za spoločnosť KPMG SA.

▼ M32

5. Spoločnosť RSM Farrell Grant Sparks sa týmto schvaľuje ako externý audítor Central Bank of Ireland.

⁽¹⁾ Ú. v. ES C 411, 31.12.1998, s. 11.

▼ M26

6. Spoločnosť PriceWaterhouseCoopers SpA sa týmto schvaľuje za externého audítora Banca d'Italia na finančné roky 2010 až 2015.

▼ M19

7. KPMG AUDIT Sarl sa týmto schvaľuje ako externý audítor Banque centrale du Luxembourg na finančné roky 2009 až 2013.

▼ M28

8. Spoločnosť Deloitte Accountants B.V. sa týmto schvaľuje za externého audítora De Nederlandsche Bank na finančné roky 2012 až 2018.

▼ M14

9. Spoločnosti TPA Horwath Wirtschaftsprüfung GmbH a Moore Stephens Austria Wirtschaftsprüfungsgesellschaft mbH sa týmto schvaľujú spoločne za externých audítorov OeNB na finančný rok 2006.

Spoločnosti BDO Auxilia Treuhand GmbH a Ernst & Young Wirtschaftsprüfung GmbH sa týmto schvaľujú spoločne za náhradných externých audítorov OeNB na finančný rok 2006.

Tento mandát možno každý rok obnoviť, pričom nepresiahne celkové obdobie piatich rokov a skončí najneskôr finančným rokom 2010.

▼ M27

10. Spoločnosť PricewaterhouseCoopers & Associados – Sociedade de Revisores Oficiais de Contas, Lda. sa týmto schvaľuje za externého audítora Banco de Portugal na finančné roky 2011 až 2016.

▼ M17

11. Spoločnosť KPMG Oy Ab sa týmto schvaľuje ako externý audítor Suomen Pankki na finančné roky 2008 až 2012.

▼ M29

12. Spoločnosť KPMG Certified Auditors A.E. sa týmto schvaľuje za externého audítora Bank of Greece na finančné roky 2012 až 2016.

▼ M31

13. Týmto sa spoločnosť Deloitte revizija d.o.o schvaľuje ako externý audítor Banka Slovenije na finančné roky 2012 až 2014.

▼ M15

14. Spoločnosť PriceWaterhouseCoopers Limited sa týmto schvaľuje za externého audítora Central Bank of Cyprus na finančné roky 2008 až 2012.

▼ M18

15. Spoločnosť KPMG sa týmto schvaľuje ako externý audítor Bank Āentrali ta' Malta/Central Bank of Malta na finančné roky 2009 až 2013.

▼ M25

16. Týmto sa spoločnosť Ernst & Young Slovakia, spol. s r. o. schvaľuje ako externý audítor Národnej banky Slovenska na finančné roky 2010 až 2014.

▼ B*Článok 2*

Toto rozhodnutie sa oznámi ECB.

Článok 3

Toto rozhodnutie sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskych spoločenských*.